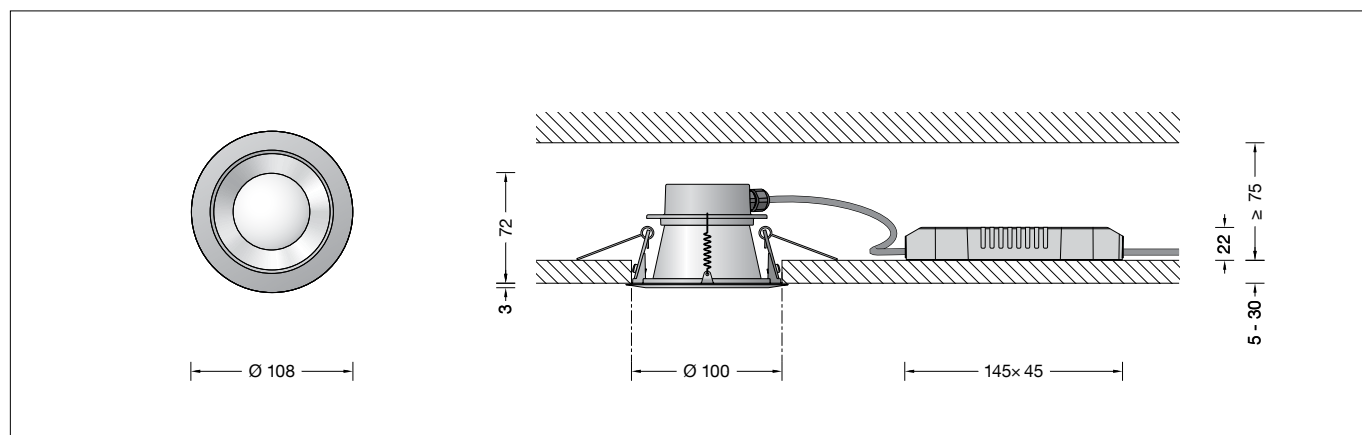


BEGA**51 071.6**

Aplique de techo empotrable para la aplicación en interiores
 Apparecchio da incasso a soffitto per l'impiego in ambienti interni
 Plafondinbouwarmatuur voor toepassingen binnenshuis



Instrucciones de uso

Aplicación

Luminaria de techo empotrable · luminaria de interior con distribución de la intensidad luminica simétrica superextensiva y una fuente de alimentación externa controlable.
 Para el montaje sobre superficie en falsos techos con un grosor de 5-30 mm en interiores.

Descripción del producto

Luminaria de techo empotrable
 »STUDIO LINE« con fuente de alimentación externa
 Carcasa de la luminaria de aluminio de inyección
 Aro embellecedor superficie Color blanco aterciopelado
 color interior cobre mate
 Fijación de la luminaria con 2 resortes de fijación
 Abertura de empotramiento $\varnothing$ 100 mm
 Profundidad de empotramiento necesaria 75 mm
 Lente de dispersión
 Fuente de alimentación LED externa
 220-240 V $\sim$ 0/50-60 Hz
 DC 176-275 V
 Control DALI
 Entre los cables de red y los conductores de control existe un aislamiento básico
 Clase de protección II $\square$
CE – Símbolo de conformidad
 Peso: 0,38 kg
 Este producto contiene fuentes de luz de las clases de eficiencia energética D

Seguridad

Tanto en la instalación como en el funcionamiento de esta luminaria han de observarse las normas de seguridad nacionales.
 El montaje y la puesta en servicio deben ser realizados únicamente por un electricista especializado.
 El fabricante no asume ninguna responsabilidad en caso de daños causados por el uso o el montaje inadecuados. En caso de realizar modificaciones posteriores en la luminaria, la persona que realiza dichas modificaciones será considerada como fabricante.

Protección contra sobretensiones

Los componentes electrónicos instalados en la luminaria están protegidos contra sobretensiones según DIN EN 61547.
 Para lograr una protección adicional, p. ej. contra transitorios, etc., recomendamos componentes para la protección contra sobretensiones separados. Puede encontrarlos en nuestro sitio web en www.bega.com.

Istruzioni per l'uso

Applicazione

Apparecchio da incasso a soffitto · Apparecchio per interni con distribuzione della luce simmetrica a fascio largo e un alimentatore esterno commandabile.
 Per l'incasso sporgente in controsoffitti con uno spessore di 5-30 mm in ambiente interno.

Descrizione del prodotto

Apparecchio da incasso a soffitto
 »STUDIO LINE« con alimentatore esterno
 Armatura in fusione di alluminio
 Anello di chiusura superficie Colore bianco colore interno rame opaco
 Fissaggio dell'apparecchio tramite 2 molle di fissaggio
 Foro d'incasso $\varnothing$ 100 mm
 Profondità d'incasso necessaria 75 mm
 Lastra per luce diffusa
 Alimentatore LED esterno
 220-240 V $\sim$ 0/50-60 Hz
 DC 176-275 V
 Commandabile DALI
 Fra la linea della rete e quelle di comando è presente un isolamento principale
 Classe di isolamento II $\square$
CE – Simbolo di conformità
 Peso: 0,38 kg
 Questo prodotto contiene sorgenti luminose delle classi di efficienza energetica D

Sicurezza

Per l'installazione e l'uso di questo apparecchio vanno osservate le disposizioni nazionali di sicurezza.
 Il montaggio e la messa in funzione devono essere effettuati esclusivamente da un elettricista qualificato.
 Il produttore non si assume alcuna responsabilità per eventuali danni causati da un uso o montaggio falso.
 Qualora vengano apportate delle modifiche all'apparecchio in un secondo momento, è da intendere come produttore la persona che esegue tali modifiche.

Protezione contro le sovratensioni

I componenti elettronici montati nell'apparecchio sono protetti da sovratensione ai sensi della norma DIN EN 61547.
 Per ottenere un'ulteriore protezione da transienti ecc., consigliamo a parte dei componenti di protezione contro sovratensioni. Essi sono riportati sul nostro sito web all'indirizzo www.bega.com.

Gebruiksaanwijzing

Toepassing

Plafondinbouwarmatuur · binnenarmatuur met symmetrisch breedstralende lichtsterkteverdeling en een extern, regelbaar netdeel.
 Voor opliggende inbouw in verlaagde plafonds van 5-30 mm dikte binnenshuis.

Productbeschrijving

Plafondinbouwarmatuur »STUDIO LINE« met een extern netdeel
 Armatuurhuis van gegoten aluminium
 Afdekking oppervlak Kleur fluweelwit binnenkleur koper mat
 Bevestiging van het armatuur met 2 bevestigingsveren
 Inbouwopening $\varnothing$ 100 mm
 Benodigde inbouwdiepte 75 mm
 Lichtstrooiende schijf
 Extern LED-netdeel
 220-240 V $\sim$ 0/50-60 Hz
 DC 176-275 V
 DALI-regelbaar
 Tussen net- en stuurkabels is een basisisolatie aanwezig
 Veiligheidsklasse II $\square$
CE – Symbool overeenkomstig richtlijn Europese Unie
 Gewicht: 0,38 kg
 Dit product bevat lichtbronnen met energie-efficiëntieklasse D

Veiligheid

Bij het installeren en gebruiken van dit armatuur moeten de nationale veiligheidsvoorschriften in acht worden genomen.
 De montage en ingebruikname mag alleen door een elektromonteur worden uitgevoerd.
 De fabrikant stelt zich niet aansprakelijk voor schade die ontstaat door een onjuist gebruik of verkeerde montage.
 Indien achteraf wijzigingen aan het armatuur worden aangebracht, geldt de persoon die deze wijzigingen aanbrengt, als de fabrikant.

Overspanningsbeveiliging

De in het armatuur ingebouwde elektronische componenten zijn volgens EN 61547 tegen overspanning beveiligd.
 Om een extra beveiliging tegen bv transiënten etc. te bereiken adviseren wij aparte overspanning-beveiligingscomponenten.
 Deze vindt u op onze website www.bega.com.

Fuente de luz

Potencia de conexión del módulo	7,8 W
Potencia de conexión de la luminaria	9,2 W
Temperatura nominal	t _a = 25 °C
Temperatura ambiente	t _{a max} = 35 °C

51 071.6 K3

Denominación del módulo	LED-1021/930
Temperatura de color	3000 K
Índice de reproducción cromática	CRI > 90
Flujo luminoso del módulo	1180 lm
Flujo luminoso de la luminaria	402 lm
Rendimiento luminoso de la lum.	43,7 lm/W

Luminotecnica

Distribución de la intensidad lumínica simétrica superextensiva
Semiángulo de irradiación 60°

Montaje

 **La carcasa de la luminaria y la fuente de alimentación LED externa no deben quedar cubiertas por materiales de aislamiento térmico.**

¡Los LED son componentes electrónicos de alta calidad!

Por favor, evite tocar la superficie de salida de luz del LED directamente con las manos durante el montaje o el cambio.

La abertura de empotramiento queda cubierta por el anillo de la carcasa de la luminaria.

La fijación de la carcasa de la luminaria en la abertura de empotramiento tiene lugar a través de dos resortes.

Montaje empotrado en falsos techos:

Se requiere una abertura de empotramiento de 100 mm con una profundidad mínima de 75 mm.

El grosor de la placa de techo puede ser de 5 mm como mínimo y 30 mm como máximo.

Con grosores menores, se necesita reforzar la parte posterior de la placa de techo.

La conexión eléctrica debe ser realizada

en la obra con la clase de protección correspondiente en el cable de conexión de la fuente de alimentación LED. Se requiere la utilización de la caja de distribución.

Prestar atención a la asignación correcta del cable de conexión. Realizar la conexión a la red en el conductor marrón (L) y azul (N).

Para la activación digital se tienen que utilizar las dos clemas sueltas, marcadas con DA, DA. Si no se utilizan estas clemas, la luminaria funciona con la potencia lumínica completa.

Introducir la fuente de alimentación LED a través de la abertura del techo en el falso techo y depositarla.

Apretar los resortes de fijación de la carcasa de la luminaria en ambos lados en contra de su presión de resorte hacia arriba e introducir la carcasa de la luminaria en la abertura de empotramiento. Los resortes de fijación encajan detrás de la placa de techo.

Lampada

Potenza modulo	7,8 W
Potenza apparecchio	9,2 W
Temperatura di riferimento	t _a = 25 °C
Temperatura ambiente	t _{a max} = 35 °C

51 071.6 K3

Denominazione modulo	LED-1021/930
Temperatura di colore	3000 K
Indice di resa del colore	CRI > 90
Flusso luminoso modulo	1180 lm
Flusso luminoso apparecchi	402 lm
Efficienza luminosa apparecchi	43,7 lm/W

Illuminotecnica

Distribuzione della luce simmetrica a fascio largo
Angolo semivalente 60°

Montaggio

 **Non coprire l'armatura e l'alimentatore LED esterno con materiali isolanti termici.**

I LED sono elementi elettronici di alta qualità! Durante il montaggio o la sostituzione evitare di toccare direttamente la superficie luminosa dei LED con le mani.

Il foro d'incasso viene coperto dall'anello di fissaggio dell'armatura.

Il fissaggio dell'armatura nel foro d'incasso ha luogo tramite due molle.

Installazione in controsoffitti:

È necessario un foro d'incasso di 100 mm con una profondità minima di 75 mm.

Lo spessore del pannello di copertura deve essere compreso fra un minimo di 5 mm e un massimo di 30 mm. In caso di spessore inferiore, il pannello di copertura deve essere rinforzato sul lato posteriore.

Il collegamento elettrico al cavo di allacciamento dell'alimentatore LED deve essere eseguito da parte del cliente

in base alla classe isolamento. È necessario utilizzare una scatola di distribuzione.

Fare attenzione alla disposizione corretta del cavo di allacciamento. Eseguire il collegamento alla rete sulla linea marrone (L) e blu (N).

Per il comando digitale utilizzare i due morsetti con contrassegno DA, DA.

Se questi morsetti non vengono utilizzati, l'apparecchio funziona a piena potenza.

Inserire l'alimentatore LED nel controsoffitto facendolo passare attraverso l'apertura del soffitto e posizionarlo.

Premere verso l'alto le molle di fissaggio dell'armatura superando la loro pressione elastica su entrambi i lati e inserire l'armatura nel foro d'incasso.

Le molle di fissaggio si fissano dietro il pannello di copertura.

Lichtbron

Module-aansluitvermogen	7,8 W
Armatuur-aansluitvermogen	9,2 W
Nominale temperatuur	t _a = 25 °C
Omgevingstemperatuur	t _{a max} = 35 °C

51 071.6 K3

Modulebenaming	LED-1021/930
Kleurtemperatuur	3000 K
Kleurweergave-index	CRI > 90
Module-lichtstroom	1180 lm
Armaturen-lichtstroom	402 lm
Armatuurrendement	43,7 lm/W

Lichttechniek

Symmetrisch-breedstralende lichtsterkteverdeling
Halve bundelbreedte 60°

Montage

 **Het armatuurhuis en externe LED-netdeel mogen niet door warmteïsoleerende stoffen worden afgedekt.**

Leds zijn hoogwaardige elektronische onderdelen!

Voorkom tijdens het monteren of vervangen dat de led-lichtopening direct met de handen wordt aangeraakt.

De inbouwopening wordt door de ring van het armatuurhuis afgedekt.

De bevestiging van het armatuurhuis in de inbouwopening gebeurt met twee veren.

Inbouw in verlaagde plafonds:

Er is een inbouwopening van 100 mm met een diepte van minimaal 75 mm vereist.

De dikte van de plafondplaat moet minimaal 5 mm en maximaal 30 mm bedragen. Bij geringere dikte moet de plafondplaat aan de achterkant worden versterkt.

De elektrische aansluiting moet ter plaatse met de passende veiligheidsklasse via de aansluitkabel van het LED-netdeel worden uitgevoerd. Het gebruik van een verdeelbus is noodzakelijk.

Let op de juiste aansluiting van de aansluitkabel. De netaansluiting dient op de bruine (L) en blauwe (N) draad te worden uitgevoerd.

Gebruik voor de digitale aansturing de twee losse, met DA, DA gemarkeerde klemmen.

Indien deze klemmen niet worden aangesloten, werkt het armatuur met volle lichtopbrengst.

Steek het LED-netdeel door de plafondopening en leg dit op het verlaagd plafond neer.

Druk de bevestigingsveren van het armatuurhuis tegen hun veerdruk aan beide zijden naar boven en schuif het armatuurhuis in de inbouwopening.

De bevestigingsveren grijpen achter de plafondplaat.

Piezas de recambio

Fuente de alimentación LED	DEV-0385/340
Módulo LED 3000K	LED-1021/930
Reflector	71 003 388 B3

Ricambi

Alimentatore LED	DEV-0385/340
Modulo LED 3000K	LED-1021/930
Riflettore	71 003 388 B3

Accessoires

LED-netdeel	DEV-0385/340
LED-module 3000K	LED-1021/930
Reflector	71 003 388 B3